

Conzert final digls tearzs «Gis da tgànt par unfànts»

Igl vendargis passo à gieu liac igl conzert final digls «Gis da tgànt par unfànts» ad Andeer. Quel à daraso grandiusa atmosfera d'Advent, incantànd igl numerus auditori an l'aula da la tgea da scola. Las 13 matatschas ad egn matatsch àn preschanto igls resultats digls «Gis da tgànt par unfànts» c'àn gieu liac uon par la tearza geada an Val Schons. Las giuvnas cantaduras ad igl cantadur àn do d'udir diesch gospels a canzùns d'Advent. Igl «Gis da tgànt par unfànts» en stos sut la bitgeta da *Claudia Trepp-Clopath* a *Mirjam Mark*.

Spezialmeing impressiunànta e stada la strofa an rumàntsch sutsilvan da la canzùn classica americana *Amazing Grace*. Cun quella versiùn àni preschanto egnà primera mundiala. An tut à *Stefanie Elsa* translato tres canzùns par rumàntsch, an parts near antieras. Quellas translaziùns àn do a las melodeias ancunaschaintas egn scharm regiunal tut aparti.

Promover igl rumàntsch cugl tgànt

Igl «Gis da tgànt par unfànts» sadrezan ad unfànts davent da la savunda classa a glis porschan la caschùn da rimnar experientzgas da cantar an egn cor, sainza s'ublear plenavànt. Uon àl igl program cumpaglieu tres seras da prova, egnà prova d'egn gi antier cun egn giantar cuminivel a suainter quel e savundo igl conzert final par cunfamigliars ad amitgs. Quell'ocurenza culeia la scolaziùn musicala cun la promozziùn linguistica cugl intent da taner viva la tradiziùn digl reh tgànt coral rumàntsch.

Igls «Gis da tgànt par unfànts» en vagnieus organisos da la Fundaziùn Tgea da tgànt an cunlavor cugl Parc natiral Bavreg. La fegnamira e'gl da porscher agls giuvenils da Schons egn access a la musica a da mantaner la cultura da tgànt rumàntsch e ar an las generaziùns giuvnas.

La Fundaziùn Tgea da tgànt à la fegnamira da stgafir egn datgea par la musica a par la cultura digl tgànt rumàntsch an la tgea paterna da Tumasch Dolf a Maton. Que project culeia igl passo cun projects novs par mantaner a svilu-par l'ierta tgantica da la regiùn a da la Rumantscheia an general. Igl e planiso da realisar egn liac ca culeia carstgàns a lur activitads culturals ca stgafeschan igl madem tains novas perspectivias par la Muntogna da Schons. An que conex de betga me vagnir promovida la re-



La dirigenta *Claudia Trepp* à antruido igl cor da giuvenils a caschùns digls tearzs «Gis digl tgànt par unfànts» an Schons.



Igls «Gis digl tgànt par unfànts» vignan organisos da la Fundaziùn Tgea da tgànt an cunlavor cugl Parc natiral Bavreg.

FOTOS BENEDIKT JOOS

ha tradiziùn tgantica regionala, mobagn ear vagnir do egn impuls pardirevel a la valorisaziùn an la regiùn.

Igls tearzs «Gis da tgànt par unfànts» àn musso da maniera impressiunànta, co la musica a la cuminanza pon contribuir par dar veta nova a la cultura rumàntsch ad igl madem mumaint ear dar egn fearm signal pigl avagnir cultural da la Sutselva.

La strofa an rumàntsch sutsilvan dad «*Amazing Grace*»:

*O grandiusa grazia,
quànt murevel igl sùn
c'è salvo egn scroc sco me.
Jou veva sapears, ve puspe sacato
eara orv a vez uss puspe.*

Ulteriuras infurmaziùns davart Tgea da tgànt en da catar sen la pagina www.tgeadatgant.ch.

Benedikt Joos (translaziùn Bartolome Tschamer)